


1 Vully		Goals / Torschützen / Buts / Reti						Penalties / Strafen / Punitions																					
		Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	End / Ende Fin / Fine	code											
	Skater Hockey Inline Hockey	Match Sheet Spielbericht Rapport de jeu Rapporto di gara																											
	Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega																										
CLUB 1	Vully	MINI																											
CLUB 2	MJ Rolling Ducks of War	MINI																											
Lieu / Ort Location / Luogo		Sugiez		Date / Datum Date / Data		01.02.2020																							
Start / Beginn Début / Inizio	10:56	End / Ende Fin / Fine	12:20	Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara		MN138																							
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X		Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole																										
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo			Cup / Pokal Coupe / Coppa																										
Other / Sonstiges Autre / Altro			Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori		40																								
No Card / Liz. No Lic. / Tess.		Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome		Signature / Firma Unterschrift																									
Time Keeper Chronométreur	17142	RUEGSEGGER Colin		COACH		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		16720								TOTAL		14							
Official scorer Marqueur					BOUDUBAN Yvan								TIME OUT				TOTAL		4 min										
Referee 1 Arbitre 1	3961	BOUDUBAN Ethan		2 MJ Rolling Ducks of War														Goals / Torschützen / Buts / Reti						Penalties / Strafen / Punitions					
Referee 2 Arbitre 2	2888	JEVTIMOV Aleksandar																											
Tech. Director Directeur tech.																													
RESULT																													
PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO				FINAL																									
	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2																									
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	0	14	1																									
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	5	0	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore		Vully																								
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	7	1	CAPTAIN 1		Signature / Unterschrift / Firma																								
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2		Signature / Unterschrift / Firma																								
Penalty / Rigori	0	0																											
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.																													
				COACH		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		2123								TOTAL		1							
				JAUNIN Simon								TIME OUT		X X		TOTAL		0 min											